

**Муниципальное бюджетное общеобразовательное учреждение  
«Школа №11»**

**Дополнительная образовательная программа  
«Русский язык как неродной» Возраст детей: 8 – 14 лет**

**Срок реализации: 1 год**

**Авторы программы:**

**Мишина Елена Игоревна**

**Селиванова Мария Олеговна**

**Рязань  
2024**

## **Пояснительная записка**

Программа направлена на реализацию программы «Адаптация детей мигрантов». Образовательная организация является окружной пилотной площадкой по адаптации детей мигрантов.

## **Направленность программы**

Программа предназначена для учащихся 2-7 классов общеобразовательных школ, не владеющих русским языком на достаточном уровне, для изучения школьных предметов на русском языке. Программа реализуется посредством УМК «Русский букварь для мигрантов» под редакцией Лысаковой И.П.- М., 2010. Основана на программе по русскому как иностранному для детей среднего школьного возраста (9-14 лет), Автор-составитель: кандидат филологических наук О.Н. Калёнкова



- тексты типового содержания, индикативный, информативный, и обзорный);
- способность выбирать и использовать адекватные языковые формы и средства в зависимости от цели и ситуации общения, от социальных ролей участников коммуникации;
  - знание культурных особенностей носителей языка и умение адекватно понимать их и использовать в процессе общения;
  - умение употребить вербальные и невербальные средства, к которым прибегает человек в случае неуспешной коммуникации.

#### **1.4. Знания, умения и навыки, осваиваемые обучающимися**

В процессе освоения программы курса русского языка как иностранного языка у учащихся формируются следующие умения в речевой деятельности.

##### **Чтение и аудирование**

- читать и воспринимать на слух тексты разных типов (социокультурного, общественно-политического и научного характера); находить и вычленять в текстах все содержательные блоки, самостоятельно ориентироваться в семантической, структурной и коммуникативной организации текста;
- вычленять в содержательных блоках главную, дополнительную (детализирующую, конкретизирующую и иллюстрирующую информацию) и избыточную информацию;
- прогнозировать динамику развертывания содержания текстов разного характера поательных блоках главную, тельные блоки, самостоятельно ориентироваться в семантической, структурной и коммуникации заголовку, содержанию первого и последнего абзацев, а также опираясь на знание структуры текста, на средства межфразовой связи;
- сопоставлять информацию двух или более текстов, вычленять новое и уже известное;
- точно воспринимать устные речевые стимулы, корректировочные реплики (в том числе и эллиптические по форме), формулирующие коммуникативные задачи;
- полностью понимать специализированные тексты в рамках профессиональной компетенции, уметь критически оценить прочитанное.
- понимать специализированные тексты вне своей профессиональной компетенции, эффективно пользоваться словарем для уточнения значения незнакомых терминов.
- понимать как живую, так и записанную устную речь в рамках как знакомой, так и незнакомой тематики в личной, общественной,

- образовательной и профессиональной сферах общения (лекции, беседы, доклады, интервью, радио/теленовости и т.д.), с различной степенью проникновения в содержание (полное понимание, понимание основного содержания, извлечение необходимой информации);
- критически оценивать услышанное.

## Говорение и письмо

- реагировать на высказывания собеседника (задавать уточняющие вопросы, переспрашивать, обращаться с просьбой, объяснять что-л., повторить что-л. и пр.); дать оценку, выразить согласие/несогласие, привести контаргументы;
- при опоре на прочитанный или воспринятый на слух текст воспроизвести его (устно или письменно) с необходимой коммуникативно заданной переработкой;
- владеть навыками компрессии на всех уровнях: текст, абзац, предложение;
- производить сознательно-оценочную переработку текста: формулировать свою позицию (точку зрения) и давать оценку содержания текста с этой позиций; обобщать информацию двух или более текстов;
- участвовать в обсуждении текста, уметь подвести итоги обсуждения, обобщив информацию, воспринятую в диалоге;
- строить собственные речевые произведения (в устной или письменной форме) типа сообщения, повествования, рассуждения на бытовые темы;
- писать различные виды писем (личные или делового характера), используя соответствующий стиль речи;

## Языковые навыки

- Знание и умение использовать:
- грамматические структуры, необходимые для выражения коммуникативных функций и понятий в соответствии с речевой ситуацией и для порождения разнообразных текстов в учебной и профессиональной сферах;
- правила синтаксиса для того, чтобы понимать и создавать разнообразные тексты в учебной и профессиональной сферах;
- языковые формы, характерные для официального и разговорного стилей в учебной и профессиональной сферах;

- лексику (включая терминологическую) достаточную для общения как в рамках широкого спектра общих тем, так и тем, относящихся к сфере учебных и профессиональных интересов.

#### Учебные навыки

##### Поиск информации

- искать новую текстовую, графическую, аудио- и видеоинформацию в русскоязычных источниках (как печатных, так и электронных), используя соответствующие методы поиска и терминологию, для выполнения учебных и учебно-профессиональных задач.

##### Публичное выступление

- готовить логически связанные, аргументированные выступления и выступать с публичной речью по вопросам учебного характера (в рамках учебной тематики);

#### 1.5. Перечень и объем активных и интерактивных форм учебных занятий

Основной формой обучения русскому языку являются практические занятия, которые в зависимости от конкретной цели урока могут варьироваться по формам работы и видам деятельности (чтение и пересказ, выполнение письменной работы, обсуждение темы, выступление с сообщением, просмотр фильма, аудирование новостей и т.д.).

Выбор организационной формы работы соответствует типу выполняемого задания: 1) языковые, условно-коммуникативные задания предполагают работу в парах; 2) ситуативные задания могут быть реализованы при работе в группах и в парах; 3) письменные задания выполняются, как правило, индивидуально.

Современный коммуникативно-ориентированный подход к обучению русскому языку предполагает широкое использование нетрадиционных форм учебных занятий: интегрированный урок, урок-диалог, конференция, урок-экскурсия, видеоурок, организацию и проведение ролевых и аспектных игр разной целевой направленности, а также обращение к мультимедийным технологиям.







1.7 Оценка итогового общего владения русским языком в результате пройденного курса

Языковой аспект

Корректировочный курс фонетики.

Корректировочный курс морфологии имён существительных, прилагательных, числительных, а также глагола, местоимения, наречия.

Синтаксис простого предложения.

Коммуникативно-речевой аспект

Слушание и говорение на бытовые и социокультурные темы.

Речевой этикет: выражение согласия/несогласия, приглашения, предложения, совета, рекомендации.

Официально-деловой стиль: стандартные формы составления заявлений и объяснительных записок.

#### 1.10. Материально-техническое обеспечение дисциплины

Учебные пособия по курсу дисциплины, обучающие компьютерные программы по РКИ, учебные фильмы, аудио и видеокассеты с записями уроков по РКИ.



Основы русской деловой речи: Учеб. пособие для студентов высш. учеб. заведений / Н.А. Буре, Л.Б. Волкова, Е.В. Косарева и др.; Под ред. В.В. Химика. СПб., 2011.

Старовойтова И.А. Ваше мнение: Учеб. пособие по разговорной практике. М., 2005. Тесты, тесты, тесты...: Пособие для подготовки к сертификационному экзамену по лексике и грамматике. II сертификационный уровень. СПб., 2007.

Типовые тесты по русскому языку как иностранному. Второй сертификационный уровень. Общее владение / Аверьянова Г.Н. и др. М.-СПб., 1999.

Требования к Первому сертификационному уровню владения русским языком как иностранным. Общее владение. Профессиональный модуль / Н.П. Андрюшина и др. СПб., 2011.

Учебно-тренировочные тесты по русскому языку как иностранному. Вып. 1. Грамматика. Лексика: Учебное пособие. СПб., 2011.

Учебно-тренировочные тесты по русскому языку как иностранному. Вып. 2. Чтение: Учебное пособие. СПб., 2011.

Учебно-тренировочные тесты по русскому языку как иностранному. Вып. 3. Письмо: Учебное пособие. СПб., 2011.

Химик В.В. Практический синтаксис русского языка. СПб., 1995.

Шатилов А. С. Читаем тексты по специальности. Вып. 2. Гуманитарные науки: учебное пособие по языку специальности. СПб., 2011.









.....Где мой подъезд?  
Дерево там, цветок здесь.  
Одна чашка.....Одно пальто.  
Один журнал.....Вот дом и сад, вот дерево и  
цветы.....

**17. Зачеркните лишнее слово:**

Семья, мама, брат, сестра, папа, дедушка, бабушка, лифт, дети.  
Дом, стол, комната, кухня, сад, стул, лампа, кресло, собака, кошка, метро,  
семья, окно, мебель, шкаф.  
Книга, журнал, кабинет, класс, студент, рыба.  
Море, рыба, пальто.  
Шкаф, пальто, юбка, платье, собака.

**18. Напишите слова, которые отвечают на вопрос:**

где?

сколько?

кто?

что?

**19. Ответьте, сколько? Запишите ответ:**

(1).....чайник, (1).....море, (1).....стул,  
(1).....сестра, (1).....лампа, (1).....журнал, (1).....кресло,  
(1).....фото, (1).....(школа), (1).....врач, (1).....  
мама, (1).....папа, (1).....(бабушка), (1).....  
дедушка

**20. Распределите слова из списка по родам: журнал, бабушка,  
дерево, дом, друг, яйцо, лампа, чайник, кресло, стол, дедушка, семья,**

школа, врач, журналист, студентка, вход, машина, компьютер, фото,  
карта, город, кино, море, рыба, собака, пальто, юбка, шкаф, стул, щенок,  
кухня. Подчеркните окончания.

мужской род (мой; он)	женский род (моя, она)	средний род (моё, оно)

21. Пишите в карточках слова:

Люди	
Mама,	..... ..... ..... ..... ..... ..... .....
Животные	
Собака,	..... ..... ..... ..... ..... ..... .....

### Предметы

Стул.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

### 22. Читайте, сравнивайте:

нож – ёж        газ – раз        год – рот        рад – рада  
муж – жена        глаз – глаза        вход – мода        Петербург – клуб

### 23. Ваша реплика:

-Привет! -Здравствуйте! -Здравствуй! -До свидания! -Пока!

-.....! -.....! -.....! -.....! -.....!

-Здравствуй, это ты?        -Как дела?        -Как дела?

-..., ....!        -.....!        -....., ....!

-Можно? -Можно? -Извините!

-.....        -.....

### 24. Говорят и пишите:

**Это почта. Что это?**

**Это учитель. Кто это?**

- |                      |                        |
|----------------------|------------------------|
| 1) Это метро.....?   | 6) Это президент.....? |
| 2) Это ваза.....?    | 7) Это бизнесмен.....? |
| 3) Это цирк.....?    | 8) Это щенок.....?     |
| 4) Это метро.....?   | 9) Это дети.....?      |
| 5) Это стадион.....? | 10) Это бабушка.....?  |

### 25. Отметьте правильный вариант:

..... банк. 1) один  
2) одна  
3) одно

.... окно. 1) одна  
2) один  
3) одно



....факс. 1) ваш  
2) ваше  
3) ваша

....аудитория 1) наш  
2) наша  
3) наше

**27. Пишите предложения:**

Здравствуйте, дети! ..... Вот наш адрес.....  
..... Здесь его дети.....  
..... Как тебя зовут?.....  
..... Меня зовут Антон Петров.....  
А меня зовут Анна..... Как  
ваша фамилия?.....  
Моя фамилия Иванова.....  
Меня зовут Антон Иванович, можно Антон.....  
..... Извините, где здесь театр и  
парк?.....  
..... Парк слева, а театр – прямо.....  
.....

**28. Зачеркните лишнее слово:**

- 1) Город, университет, метро, вокзал, аэропорт, аптека, работа, зоопарк, цирк, здание, дом, парк, супермаркет, банк, бассейн, ресторан, кухня, поликлиника, театр, центр, фабрика, район, почта, музей, библиотека, кафе, станция.
- 2) Банк, компьютер, стол, окно, вход, монитор, выход, лифт, одеяло.
- 3) Книга, журнал, кабинет, класс, студент, литература, аудитория, институт, вагон, университет, профессор, конкурс, компьютер.
- 4) Отдых, море, парк, сад, бассейн, музыка, работа.

**29. Прочтайте. Ответьте на вопросы. Запишите ответы:**

Здравствуйте! Меня зовут Антон. Моя фамилия Никитин. Я школьник.  
А это моя семья. Моя мама – Ирина Александровна Никитина. Мой папа –  
Юрий Николаевич Никитин. Моя мама врач. А мой папа экономист.

Вот наше фото. Тут моя семья: мама и папа, бабушка и дедушка. А это  
мой брат Алёксандр Никитин, можно Саша. Он программист.

А это наш город. Вот наш проспект, наша консерватория и наше метро.  
Это наш центр. Справа наша почта. А вот наша поликлиника и наш банк. А  
слева мой университет. Тут наша библиотека. Прямо наш стадион и наш клуб.

1) Как его зовут?

.....

2) Как его фамилия?

- 3) Кто он?  
.....
- 4) Чья это семья?  
.....
- 5) Чья это мама?  
.....
- 6) Кто врач?  
.....
- 7) Чей это папа?  
.....
- 8) Кто экономист?  
.....
- 9) Чьё это фото?  
.....
- 10) Чей это брат?  
.....
- 11) Кто программист?  
.....
- 12) Чей это город?  
.....
- 13) Где их почта?  
.....
- 14) Где их стадион?  
.....
- 15) Чей это университет?  
.....

### 30. Пишите, чей, чья, чье? Работайте по модели:

**Библиотека (я) – моя.**

**Сад (ты) – твой**

Комната (мы) .....; метро (вы).....; яйцо (она).....;  
 библиотека (вы).....; факс (ты).....; адрес (он).....;  
 окно (я).....; пальто (она).....; бабушка (мы).....; улица  
 (я).....; дедушка (ты).....; президент (мы).....; телефон  
 (она)....; профессор (вы).....; врач (он).....; музей (мы).....

### 31. Работайте в парах по модели:

**-Это мама?**

**-Да, это она.**

**-Это папа?**

**-Да, это он.**

**-Это яблоко?**

**-Да, это оно.**





поликлиника  
библиотека яблоко подруга

3) консерватория  
аудитория        кухня семья  
лекция

4) тётя, дядя  
5) нож гараж врач мяч  
6) дом профессор город глаз  
яйцо  
7) брат стул друг муж  
дерево лист сын  
8) человек ребёнок  
9) такси пальто метро кафе

10) отец день щенок  
11) месяц курица  
12) море яйцо платье  
кресло слово окно здание  
дерево

13) ель ночь рояль  
14) музей трамвай  
15) дочь мать имя  
16) Петров, Иванов,  
Сергеев, Николаев

- 3).....  
.....  
.....  
.....  
4).....  
5).....  
6).....  
7).....  
.....  
8).....  
9).....  
.....  
10).....  
11).....  
12).....  
.....  
.....  
13).....  
14).....  
15).....  
16).....  
.....

**36. Пишите существительные во множественном числе:**

Аптека....., салат....., нож....., стул.....,  
врач....., шкаф....., телефон....., лекция.....,  
море....., буква....., город.....,  
библиотека....., платье....., журнал.....,  
здание....., бабушка....., друг.....,  
брать....., кресло....., человек.....,  
цифра....., ресторан....., ребёнок....., дерево.....

**37. Поставьте существительные во множественное число:**

<b>Единственное число</b>	<b>Множественное число</b>
Это шкаф.	Это шкафы.
Это дом.	.....
Это парк.	.....
Это гараж.	.....
Это банк.	.....
Это театр.	.....
Это телефон.	.....
Это аудитория.	.....
Это книга и журнал.	.....
Это ребёнок.	.....
Это офис.	.....
Это слово.	.....
Это брат.	.....
Это ваза.	.....
Это тётя.	.....
Это окно..	.....
Это поликлиника.	.....
Это сестра.	.....